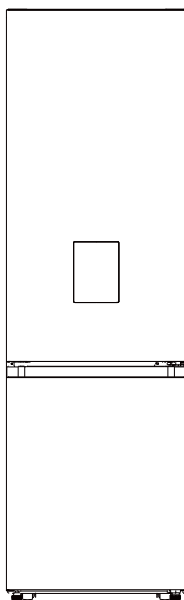


MICAN

electricity your spirit!



Č. výrobku	26040032/01	Č. modelu	SKHABMFDIWSE
------------	-------------	-----------	--------------

CZ Lednice s mrazákem

Návod k instalaci, obsluze a bezpečnostní
upozornění.....CZ1 - 34

CZ Otevřete webovou stránku ručně nebo pomocí QR kódu
a získejte návod k obsluze v jiných jazycích.

XXXLutz	mömax	Möbelix
<p data-bbox="113 485 342 512">www.xxxlutz.de</p> 	<p data-bbox="419 485 672 512">www.moemax.de</p> 	<p data-bbox="718 485 971 512">www.moebelix.at</p> 
<p data-bbox="117 775 338 802">www.xxxlutz.at</p> 	<p data-bbox="423 775 668 802">www.moemax.at</p> 	



NÁVOD K POUŽITÍ

Děkujeme, že jste se rozhodli pro MICAN kvalitu. Tento produkt byl vyvinut naším odborným týmem v souladu s platnými evropskými předpisy. Pro optimální využití vašeho nového spotřebiče doporučujeme pečlivě si přečíst tento návod k obsluze a uschovat jej pro případné pozdější použití.

OBSAH

Důležité bezpečnostní informace.....	CZ-3
Popis produktu.....	CZ-11
Pokyny k montáži.....	CZ-12
Návod k provozu.....	CZ-17
Čištění a údržba.....	CZ-27
Řešení problémů.....	CZ-29
Technické údaje.....	CZ-31
Likvidace starého spotřebiče.....	CZ-32

Vysvětlení symbolů

Ikona	Druh	Význam
	NEBEZPEČÍ ÚDERU ELEKTRICKÝM PROUDEM	Nebezpečí úderu elektrickým proudem.
	DŮLEŽITÁ INFORMACE / UPOZORNĚNÍ	Riziko zranění nebo poškození majetku Informace o správném používání spotřebiče

Důležité bezpečnostní informace

Pro zabránění nebezpečí požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění dodržujte bezpečnostní opatření uvedená v tomto návodu k obsluze.

1. Tento přístroj smí používat děti od 8 let a osoby se sníženými tělesnými, sensorickými a duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatkem zkušeností a znalostí pouze pod dozorem, nebo po poučení o bezpečném používání přístroje a s tím spojenými nebezpečími. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dohledu.
2. Děti ve věku od 3 do 8 let smí nakládat/vykládat lednice.
3. V případě poškození síťového kabelu přístroje se ohledně jeho výměny obraťte na výrobce, zákaznický servis či jinou podobně kvalifikovanou osobu, aby nedošlo k ohrožení.
4. V tomto spotřebiči neskladujte žádné výbušné látky, jako jsou spreje s hořlavým hnacím plynem.
5. Tento spotřebič je určen pro použití v domácnostech.

6. Umístěte zařízení ke zdi s odstupem od zdi min. 50 mm a max. 75 mm.

7. Aby nedošlo ke kontaminaci potravin, dodržujte následující pokyny:

- Delší otevření dvířek může vést k výraznému zvýšení teploty v přihrádkách spotřebiče.

- Pravidelně čistěte povrchy, které mohou přijít do styku s potravinami, a přístupné odtokové systémy.

- Pokud nádržky na vodu nebyly používány po dobu 48 hodin, vyčistěte je. Pokud nebylo po dobu 5 dnů čerpáno žádné množství vody, propláchněte vodní systém připojený k vodovodu.

- Skladujte syrové maso a ryby v lednici ve vhodných nádobách, aby se nedostaly do kontaktu s jinými potravinami nebo na ně nekapaly.

- Dvouhvězdičkové mrazicí přihrádky jsou vhodné pro skladování mražených potravin, skladování nebo výrobu ledu a výrobu kostek ledu.

- Přihrádky s jednou, dvěma a třemi hvězdičkami nejsou vhodné pro zmrazování čerstvých potravin.

- Pokud nebudete lednici delší dobu používat, vypněte ji, odmrazte ji, vyčistěte, vysušte a nechte dveře otevřené, aby se ve spotřebiči netvořily plísně.

8. Pokud spotřebič nepoužíváte, odpojte jej ze zásuvky, než začnete montovat nebo demontovat jakékoli části a než jej budete čistit.

9. Při připojování spotřebiče dbejte na to, aby byl zástrčka zcela zasunuta do zásuvky.

10. Zastrčte zástrčku do uzemněné zásuvky.

11. Nikdy nepoužívejte spotřebič v místech, kde jsou skladovány hořlavé a vznětlivé materiály.

12. Z bezpečnostních důvodů byste měli opravy nebo výměnu dílů provádět pouze u autorizovaného prodejce.

13. Motor je trvale mazaný a nevyžaduje olej.

14. Spotřebič umístěte tak, abyste měli dobrý přístup k jeho zástrčce.

15. Vzhledem k tomu, že se jedná o hořlavý plyn, dodržujte místní předpisy pro likvidaci zařízení. Před sešrotováním spotřebiče odstraňte dvířka, abyste zabránili uzamčení dětí uvnitř spotřebiče.

16. Před čištěním nebo při nepoužívání spotřebiče se ujistěte, že je odpojen od elektrické sítě.

17. K čištění zařízení používejte pouze jemné čisticí prostředky nebo čisticí prostředky na sklo. Nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky ani rozpouštědla.

18. Nedoporučuje se používat tuto lednici s prodlužovacím kabelem nebo napájecím adaptérem.

Ujistěte se, že je spotřebič připojen přímo k elektrické zásuvce.

19. Do chladničky nevkládejte horké pokrmy ani nápoje, dokud nevychladnou na pokojovou teplotu.

20. Dvířka zavřete okamžitě poté, co do spotřebiče vložíte potraviny, aby nedošlo k přílišnému zvýšení teploty uvnitř spotřebiče.

21. Chraňte spotřebič před zdroji tepla a přímým slunečním zářením.

22. Pro stabilní umístění spotřebiče je nutné ho postavit na rovný a pevný povrch. Neměl by být umístěn na měkký povrch.

23. Na lednici neumistujte žádné jiné spotřebiče a chraňte ji před vlhkostí.

24. Aby se zabránilo zranění nebo smrti v důsledku úrazu elektrickým proudem, nesmí být spotřebič obsluhován mokřýma rukama, na mokřém povrchu nebo ve vodě.

25. Nepoužívejte venku ani pokud je místnost příliš vlhká.

26. Nikdy netahejte přímo za kabel, když spotřebič odpojíte ze sítě. Vytáhněte zástrčku ze zásuvky a odpojte ji.

27. Uchovejte kabel mimo horké povrchy.

28. Ujistěte se, že napětí v elektrické síti ve vaší domácnosti odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku tohoto výrobku.

29. Lednici připojte k samostatné

zásuvce a použijte bezpečný zemnicí kabel.

30. Pokud odmrazujete mrazák, když není spotřebič připojen do proudu, nebo pokud již lednici nebudete používat, měli byste spotřebič vyčistit, aby nezačal zapáchat.

31. Mrazák odmrazujte alespoň jednou za měsíc, protože přílišné zamrznutí může zhoršit chlazení.

32. Spotřebič odpojte od proudu teprve 5 minut poté, co jste ho vypnuli. Jinak může dojít k poškození kompresoru.

33. Na děti je nutné dohlížet, aby bylo zajištěno, že si nebudou se spotřebičem hrát.

34. Spotřebič se nesmí používat s časovačem nebo externím dálkovým ovládáním.

35. Tento spotřebič je vybaven uzemněnou zástrčkou. Ujistěte se, že zásuvka ve vaší domácnosti je správně uzemněna.

36. Doporučujeme pravidelně kontrolovat napájecí kabel, zda nevykazuje známky poškození. Pokud je kabel poškozený, spotřebič nepoužívejte.

37. Informace o výměně žárovek ve spotřebiči naleznete v části „ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA“ v návodu k obsluze.

38. Informace o instalaci, manipulaci, údržbě, opravách a likvidaci spotřebiče

naleznete v kapitolách „PŘEPRAVA A MANIPULACE“, „Montážní pokyny“, „ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA“ a „ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ“ v tomto návodu.

39. Zvuky, které spotřebič vydává: Aby se zabránilo možnému poškození životního prostředí nebo zdraví lidí v důsledku nekontrolovaného nakládání s odpady, měli byste zařízení recyklovat zodpovědným způsobem, aby se podpořilo udržitelné opětovné použití materiálových zdrojů. A likvidace by měla být prováděna pouze na veřejných skládkách. Další informace o správných způsobech likvidace získáte v nejbližším centru pro nakládání s odpady.

40. Vzhledem k tomu, že se jedná o hořlavý plyn, dodržujte místní předpisy pro likvidaci zařízení. Před sešrotováním spotřebiče odstraňte dvířka, abyste zabránili uzamčení dětí uvnitř spotřebiče.

41. Podrobnosti o bezpečném skladování potravin naleznete v části „SKLADOVÁNÍ POTRAVIN“.

42. Pokud je poškozen chladicí okruh:

- Je třeba se vyvarovat otevřeného ohně a zdrojů vznícení.
- Důkladně vyvětrejte místnost, ve které je spotřebič umístěn.

43. Pokud likvidujete starou lednici nebo mrazák se zámek/západkou na dveřích, ujistěte se, že je v deaktivovaném stavu, aby nedošlo k uvěznění malých dětí při hře.

44. Chladivo obsažené v tomto zařízení je isobutan (R600a); způsobuje nízké znečištění životního prostředí, ale je hořlavý. Obrat'te se na místní skládku, kde získáte informace o správném způsobu likvidace.

45. Do spotřebiče nevkládejte příliš velké nebo objemné potraviny, to může vést k poruchám.

46. Při přemísťování spotřebiče je třeba dbát zvýšené opatrnosti.

47. Nedávejte dětem zmrzlinu ani nanuky přímo z mrazáku, protože nízká teplota může způsobit „omrzliny“ na rtech.

48. Výměna některých částí domácího spotřebiče může být nebezpečná. Ujistěte se, že máte potřebné znalosti a všechny nástroje potřebné k bezpečnému provedení opravy. V opačném případě se obrat'te na kvalifikovaného odborníka.



DŮLEŽITÉ / POZNÁMKA

- **VAROVÁNÍ:** Udržujte větrací otvory v krytu spotřebiče nebo v základně nezakryté.
- **VAROVÁNÍ:** K urychlení odmrazování nepoužívejte žádné mechanické zařízení ani jiné prostředky než ty, které doporučuje výrobce.
- **VAROVÁNÍ:** Nesmí dojít k poškození chladicího okruhu.
- **VAROVÁNÍ:** V prostoru pro skladování potravin nepoužívejte žádné elektrické spotřebiče, které nejsou schváleny výrobcem.
- **VAROVÁNÍ:** Při instalaci spotřebiče se ujistěte, že síťový kabel není přiskřípnutý nebo poškozený.
- **VAROVÁNÍ:** Pro spotřebič nepoužívejte produlžovačky, nebo přenosné síťové kabely.



NEBEZPEČÍ ÚDERU ELEKTRICKÝM PROUDEM

- Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem nebo smrti, nepoužívejte zařízení mokřma rukama, pokud stojíte na mokřem povrchu nebo ve vodě.



RIZIKO POŽÁRU

- **VAROVÁNÍ:**

Nebezpečí požáru/hořlavé materiály

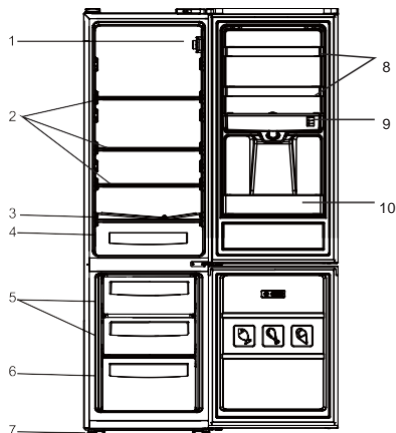
Během používání, údržby a likvidace spotřebiče jej udržujte mimo dosah zdrojů ohně.

Likvidace Hořlavé materiály jsou umístěny na zadní straně spotřebiče.

Popis výrobku

Ujistěte se, že balení spotřebiče obsahuje všechny součásti. Pokud máte problém se zařízením nebo jeho částmi, obraťte se na místní servisní středisko nebo na prodejnu, kde jste výrobek zakoupili.

• Čelní náhled



- 1. Regulátor teploty
- 2. Přihrádka lednice
- 3. Víko pro přihrádku na salát
- 4. Přihrádka na salát
- 5. Klapka zásuvky

- 6. Spodní zásuvka
- 7. Nastavitelná nožička
- 8. Přihrádka na dveře
- 9. Vodní nádržka
- 10. Regál na láhve

Příslušenství

Energetický štítek
 Návod k obsluze
 Kryt horního závěsu
 Horní závěs
 Přihrádka na vejce

Formička na led
 Dveřový zámek
 Blokovací mechanismus
 Regulační mechanismus

UPOZORNĚNÍ: Návrh spotřebiče může být změněn bez předchozího upozornění.

Montážní pokyny

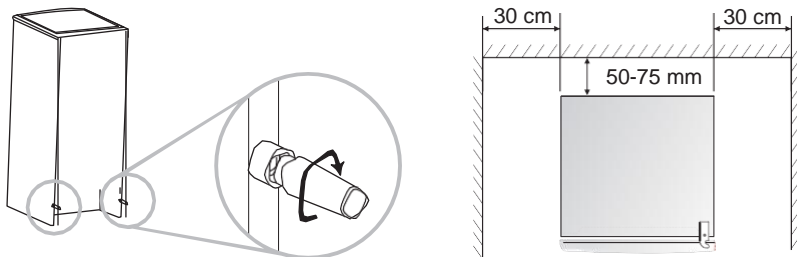
Před instalací si přečtěte všechny pokyny. Během instalace pečlivě dodržujte tyto pokyny, abyste zajistili optimální bezpečnost a výkon.

Před instalací spotřebiče

Před připojením spotřebiče se ujistěte, že napětí uvedené na typovém štítku odpovídá napětí v elektrické síti. Jiné napětí by mohlo spotřebič poškodit. Zástrčka je jediným způsobem, jak zařízení odpojit od elektrické sítě, a proto by měla být vždy přístupná. Chcete-li spotřebič odpojit, vypněte všechny ovládací prvky a poté odpojte přístroj ze zásuvky. Spotřebič musí být uzemněn. Výrobce neručí za škody, které mohou vzniknout v důsledku používání bez uzemnění.

Zařízení

Toto zařízení není určeno k zabudování. Zařízení umístěte do suchého, dobře větraného prostoru. Místo instalace by nemělo být vystaveno přímému slunečnímu záření ani se nacházet v blízkosti zdrojů tepla, jako jsou sporáky, radiátory atd. Aby bylo zajištěno dostatečné větrání zařízení, ponechte vzadu odstup cca 50-75 mm a po stranách minimální odstup 300 mm. Na nerovných površích lze přední nohy vyrovnat. Nastavte přední nohy tak, aby byl přístroj rovný a stabilní.



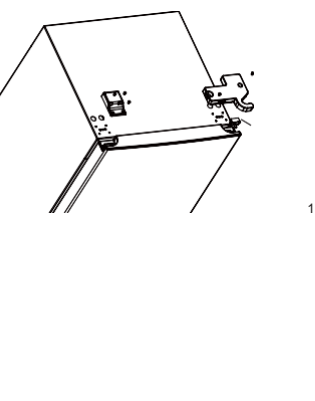
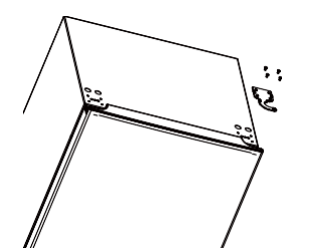
Otočení směru otevírání dvířek

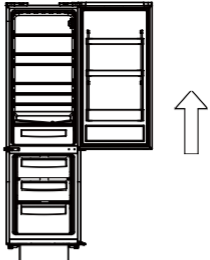
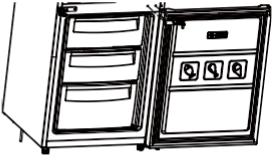
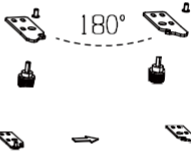
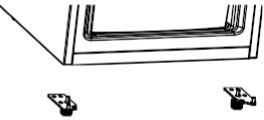
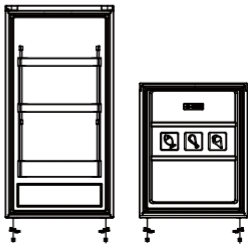
Stranu, na které se dveře otevírají, lze změnit z levé strany (jak je dodáváno) na pravou stranu, pokud to vyžaduje místo instalace.

UPOZORNĚNÍ ! Při otáčení dvířek nesmí být zařízení připojeno k elektrické síti. Vytáhněte zástrčku ze zásuvky.

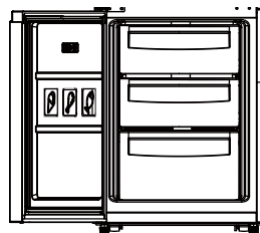
Upozornění: Nejprve položte zařízení na zadní stranu, abyste měli přístup k podlaze. Položte jej na měkký pěnový obal nebo podobný materiál, aby nedošlo k poškození zadní stěny. Postavte spotřebič do svislé polohy. Otevřete dveře, abyste mohli vyjmout všechny přihrádky ve dveřích (aby nedošlo k jejich poškození), a poté dveře zavřete.

K otočení dveří se obecně doporučují následující kroky:

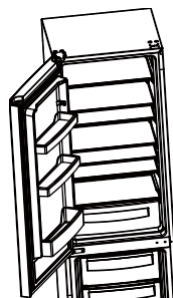
<p>1. Odšroubujte čtyři šrouby v levém horním rohu pomocí křížového šroubováku a sejměte kryt.</p> <p>2. Pomocí křížového šroubováku povolte jeden šroub na pravém krytu závěsu a sejměte jej.</p> <p>3. Vytáhněte spínač osvětlení (1) a vyjměte jej.</p>	 <p>1</p>
<p>4. Odstraňte pravý horní pant pomocí šroubováku.</p>	

<p>5. Zvedněte dveře nahoru, aby se uvolnily ze středního závěsu. Dveře položte na bok a opatrně je položte na polstrovanou podložku.</p>	
<p>6. Demontujte střední pant pomocí šroubováku. Zvedněte dveře nahoru, aby se uvolnily ze spodního závěsu. Dveře položte na bok a opatrně je položte na polstrovanou podložku.</p>	
<p>7. Odstraňte spodní závěs, otočte jej o 180 stupňů, přesuňte</p>	
<p>spodní čep závěsu z pravého otvoru do levého otvoru a namontujte jej zpět na levou stranu.</p>	
<p>8. Vyměňte polohu levé a pravé nožičky.</p> <p>9. Vyjměte čep pantu, který se nachází na spodní straně dveří chladničky a mrazničky. Vložte náhradní čep pantu dodaný se zařízením na druhou stranu dveří chladničky a mrazničky.</p>	

10. Nasad'te dveře mrazničky na spodní závěs a ujist'ete se, že čep závěsu je zasunutý do otvoru ve spodní části dveří mrazničky. Vra'tte obrácený střední pant zpět na spotřebič a ujist'ete se, že je na opačné straně než původní poloha.



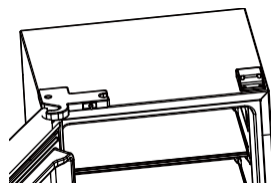
11. Nasad'te dveře chladničky na střední závěs a ujist'ete se, že čep závěsu je zasunutý do otvoru ve spodní části dveří chladničky.



12. Vyjměte levý pant a levou horní krytku pantu z obalu a připevněte levý horní pant pomocí šroubů.

13. Připojte spínač osvětlení a upevněte horní levou krytku závěsu pomocí šroubů.

14. Připevněte dříve odstraněný kryt v pravém horním rohu pomocí šroubů.



Návod k provozu

Teplota okolí:

d. h. wenn es kälter; oder wärmer ist.

Toto zařízení je určeno pro provoz při okolních teplotách mezi 16 °C a 38 °C. Pokud jsou tyto teploty překročeny, zařízení nefunguje správně. Pokud jsou okolní teploty překročeny po delší dobu, teplota v mrazicím prostoru může stoupnout na více než -18°C a potraviny se mohou zkazit.

Potraviny do spotřebiče vkládejte

- nezabalené.
- Nechte zařízení běžet prázdné po dobu 2-3 hodin, aby se přihrádka ochladila na správnou teplotu.
- Vnitřek zařízení očistěte teplou vodou a trochou tekutého čisticího prostředku, abyste odstranili prach z výroby a přepravy.

Nastavení teploty



Připojte spotřebič do sítě. Nastavte regulátor teploty na požadovanou polohu od „1“ (studený) do „7“ (nejchladnější). Nastavte regulátor teploty

na „7“ a nechte jej běžet alespoň 2 hodiny, než vložíte potraviny. Nastavte regulátor teploty na požadovanou polohu od „1“ (studený) do „7“ (nejchladnější). Při prvním zapnutí zařízení nastavte regulátor teploty na „7“ a nechte jej běžet alespoň 2 hodiny, než do něj vložíte potraviny. Regulátor teploty má 7 nastavení teploty a nastavení 0 (VYPNUTO). „1“ je nejvyšší nastavení teploty a „7“ je nejchladnější nastavení. Pro běžné použití se doporučuje nastavení „3-4“. Chcete-li chlazení zařízení vypnout, otočte regulátor teploty na „0“.

Skladování mražených potravin

Pokyny pro chlazení čerstvých potravin

- Dobré nastavení teploty, které zajišťuje uchování čerstvých potravin, je teplota maximálně +4 °C.
- Vyšší nastavení teploty v zařízení může vést ke zkrácení trvanlivosti potravin.
- Potraviny zakryjte obalem, aby zůstaly čerstvé a aromatické.
- Vždy používejte uzavřené nádoby na tekutiny a potraviny, aby se zabránilo

nepříjemným pachům a zápachu v přihrádce.

- Aby se zabránilo kontaminaci mezi vařenými a syrovými potravinami, zakryjte vařené potraviny a oddělte je od syrových potravin.

Doporučujeme rozmrazovat potraviny v chladničce. Do zařízení nekládejte horké potraviny. Před vložením do mrazničky se ujistěte, že jsou vychladlé na pokojovou teplotu.

Pokyny pro chlazení

- Maso (všechny druhy): Zabalte do vhodného obalu a vložte do chladničky. Uchovávejte pouze 1-2 dny.
- Ovoce a zelenina: Důkladně očistěte (odstraňte zeminu) a vložte do chladničky.
- Exotické ovoce, jako jsou banány, manga, papája atd., se nedoporučuje skladovat v chladničce.
- Zelenina jako rajčata, brambory, cibule a česnek by se neměla skladovat v ledničce.
- Máslo a sýr: Vložte do vzduchotěsné nádoby nebo zabalte do alobalu či plastového sáčku, aby se odstranilo co nejvíce vzduchu.
- Lahve: Zavřete je víčkem a vložte do stojanu na láhve u dveří.
- Vždy dbejte na datum spotřeby produktů,

abyste věděli, jak dlouho je můžete skladovat.

Pro optimální skladování dodržujte prosím skladovací dobu uvedenou v následující tabulce.

Chlazení různých potravin	Druh potravin	Doba skladování
Dveře nebo přihrádky	<ul style="list-style-type: none">• Potravin s přírodními konzervačními látkami, jako jsou džemy, šťávy, nápoje a koření;• Banány, cibuli, brambory ani česnek neskladujte v ledničce.	3 dny.
Zásuvka pro čerstvé potraviny	<ul style="list-style-type: none">• Ovoce, bylinky a zelenina by měly být uloženy odděleně v přihrádce na zeleninu.• Banány, cibuli, brambory a česnek neskladujte v ledničce.	1 týden
Střední přihrádka chladničky.	<ul style="list-style-type: none">• Mléčné výrobky, hotová jídla a dezerty.	1 týden
Rozsah teplot chladničky	<ul style="list-style-type: none">• Potraviny, které se nemusí vařit, jako např. hotové výrobky, uzeniny a zbytky pokrmů.	1 týden

Mrazení a skladování potravin v mrazicím oddíle

Používání mrazáku

- Skladování mražených potravin
- Pro výrobu kostek ledu
- Pro zmrazování potravin.

Upozornění: Ujistěte se, že jsou dvířka mrazicího oddílu zcela zavřená.

Nákup mražených potravin

- Obal nesmí být poškozen.
- Použijte do „data minimální trvanlivosti“.
- Pokud je to možné, přepravujte zmrazené potraviny v izolovaném sáčku a co nejrychleji je vložte do mrazicího oddílu.

Nákup mražených potravin

Skladujte při teplotě $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ nebo nižší.

Dvířka mrazicího oddílu zbytečně neotvírejte.

Zmrazování čerstvých potravin

Mrazte pouze čerstvé a nepoškozené potraviny. Aby si zelenina zachovala co nejlepší nutriční hodnoty, chuť a barvu, měla by se před zmrazením blanširovat. Lilek, papriky, cukety a chřest není třeba blanširovat.

Upozornění: Potraviny určené k zmrazení uchovávejte odděleně od již zmrazených potravin.

- Potraviny vhodné k zmrazení :

ečivo, ryby a mořské plody, maso, zvěřina, drůbež, zelenina, ovoce, bylinky, vejce bez skořápek, mléčné výrobky, jako jsou sýry a máslo, hotová jídla, jako jsou polévky, dušená jídla, vařené maso a ryby, bramborová jídla, nákypy a dezerty.

Následující potraviny nejsou vhodné ke zmrazení: Zelenina, která se běžně konzumuje syrová, např. hlávkový salát nebo ředkvičky, vejce ve skořápce, hroznové víno, celá jablka, hrušky a broskve, vejce natvrdo, jogurt, kyselé mléko, zakysaná smetana a majonéza.

Nákup mražených potravin

Aby potraviny neztratily svou chuť nebo nevyschly, měly by být zabaleny vzduchotěsně.

1. Vložte potraviny do obalu.
2. Sejměte kryt otvoru.
3. Obal uzavřete.
4. Označte obal obsahem a datem zmrazení.

ólie, potravinová fólie z polyethylenu nebo alobal. Tyto produkty jsou k dostání v odborných prodejnách.

Doporučená doba skladování mražených potravin v mrazáku

Mrazák:

Tyto časy se liší v závislosti na typu potravin. Zmrazené potraviny lze skladovat 1 až 12 měsíců (minimálně při teplotě -18 °C).

Potraviny	Doba skladování
Slanina, nákypy, mléko	1 měsíc
Chléb, zmrzlina, uzeniny, paštiky, hotová jídla Korýši, tučné ryby	2 měsíce
Netučné ryby, korýši, pizza, koláčky a muffiny	3 měsíce
Šunka, koláče, sušenky, hovězí a jehněčí kotlety, drůbež	4 měsíce
Máslo, zelenina (blanšírovaná), vejce, celá vejce a vaječné žloutky, vaření raci, mleté maso (syrové), vepřové maso (syrové)	6 měsíců
Ovoce (sušené nebo ve formě sirupu), vaječné bílky, hovězí maso (syrové), celé	12 měsíců

Nezapomeňte:

- Pokud zmrazujete čerstvé potraviny s datem minimální trvanlivosti, musíte je zmrazit před uplynutím tohoto data.
- Ujistěte se, že potraviny již nebyly zmrazeny. Zmrazené potraviny, které byly zcela rozmražené, nesmí být znovu zmraženy.
- Rozmražené potraviny by měly být rychle spotřebovány.

Tipy pro úsporu energie

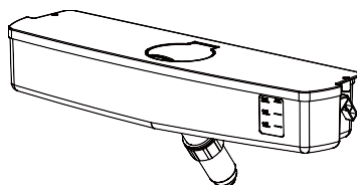
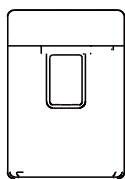
Pro co nejúčinnější využití energie vašeho zařízení:

- Ujistěte se, že vaše chladnička/mraznička má dostatečné větrání, jak je doporučeno v instalačním návodu.
- Nechte teplé pokrmy a nápoje vychladnout, než je vložíte do mrazáku.
- Zmrazené potraviny rozmrazujte v chladicí části a využijte nízkou teplotu zmrazených potravin k ochlazení chlazených potravin.
- Omezte otevírání dveří na minimum.
- Otevřete zařízení na co nejkratší dobu.
- Mrazničku pravidelně odmrazujte, aby se odstranila vrstva námrazy.
- Dbejte na to, aby byly dveře chladničky a mrazničky vždy správně uzavřeny.

ROZVÁDĚČ VODY

Dávkovač vody umožňuje přístup k chlazené vodě bez nutnosti otevírání dveří chladničky.

Tím se sníží počet otevření dveří, minimalizuje únik studeného vzduchu z chladničky a pomáhá šetřit náklady na elektřinu.



Plnění vodní nádržky

- Otevřete kryt zásobníku na vodu.
- Naplňte jej čistou a pitnou vodou.
- Nenaplňte nádrž příliš. Objem je 2 litry.
- Zavřete víko.

Upozornění: Nenaplňujte nádržku na vodu jinými tekutinami než pitnou vodou. Nápoje jako ovocné šťávy, sycené nealkoholické nápoje a alkohol nejsou vhodné pro použití s vodním dávkovačem. Použití takových kapalin může vést k nesprávné funkci a neopravitelnému poškození vodního dávkovače. Některé chemické složky a přísady do nápojů mohou napadat a poškodit materiál nádrže na vodu. Záruka se nevztahuje na takové případy.

Používání dávkovače

- Stiskněte páčku dávkovače vody sklenicí.
- Uvolněním páčky se zastaví další výtok vody.
- Průtok závisí na tom, jak daleko je páka stlačena. Kompletně stlačená = silný proud, lehce stlačená = jemný proud
- Když hladina vody ve vaší šálku/sklenici stoupne, opatrně uvolněte tlak na páčku, aby nedošlo k přetečení.

Blokovací funkce: V pravém dolním rohu displeje se nachází symbol. Posunutím doleva desku zajistíte a zastavíte průtok vody.

Upozornění: Stiskněte páčku dávkovače vody pevným kelímkem. Pokud používáte jednorázový plastový kelímek, stiskněte páčku prsty zezadu na kelímku.

Vyčistěte nádržku na vodu

Sejměte víko nádržky na vodu. Očistěte jej teplou, čistou vodou a osušte čistým, měkkým hadříkem. Nasad'te kryt zpět tak, že postupujte v opačném pořadí jako při demontáži. Aby se zabránilo možnému vytečení vody, ujistěte se, že všechny části odstraněné během čištění jsou správně nasazeny zpět na své původní místo.

Poznámky: Nádržka na vodu a součásti dávkovače nejsou vhodné do myčky nádobí.

ODMRAZOVÁNÍ

Chladicí přihrádka se odmrazuje automaticky. Rozmražená voda odtéká do záchytné vaničky na zadní straně spotřebiče a automaticky se odpařuje.

Odmrazování mrazicího prostoru

Mrazicí přihrádku je třeba pravidelně odmrazovat. Rozmrazte mrazicí přihrádku, když vrstva ledu dosáhne tloušťky 10 mm.

1. Nastavte regulátor teploty do polohy „0“ a odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky.
2. Vyjměte potraviny a skleněnou odkládací plochu z mrazicího oddílu a potraviny uložte na chladném místě.
3. K odstranění ledu použijte plastovou škrabku (není součástí dodávky).
4. Chcete-li proces odmrazování urychlit, umístěte do mrazicího prostoru nádobu s horkou vodou.
5. Po rozmrazení mrazicí přihrádku vyčistěte a znovu naplňte.
6. Připojte zařízení a nastavte regulátor teploty

podle potřeby.

7. Vložte zmrazené potraviny a skleněnou desku zpět do mrazicího oddílu.

Čištění a údržba

Udržujte zařízení v čistotě, aby nedošlo ke zhoršení výkonu a prodloužila se jeho životnost.

Před čištěním vždy odpojte zařízení od napájení.

1. Vyjměte potraviny a uložte je na chladném místě.
 2. Odstraňte všechny odnímatelné části, jako jsou police, zásobníky na zeleninu, zásuvky atd.
 3. Použijte měkký, vlhký hadřík nebo papírový ubrousek k čištění vnitřních a vnějších částí, včetně všech odtokových oblastí a otvoru pro odtok vody.
 4. Rozlité tekutiny v chladicích a mrazicích přihrádkách ihned setřete vlhkým hadříkem. přihrádkách ihned setřete vlhkým hadříkem.
- K čištění postříkaných míst použijte jemný čisticí prostředek, jako je prostředek na mytí nádobí, jedlá soda nebo ocet.
 - Do misky dejte malé množství prostředku na

mytí nádobí, octa nebo jedlé sody a přidejte teplou vodu. Namočte ručník nebo hadřík do čisticího roztoku a umyjte vnitřek zařízení.

5. Odnímatelné části očistěte čistou houbičkou nebo měkkým hadříkem s mýdlovou vodou. Před opětovným použitím je opláchněte a důkladně osušte. Nepoužívejte abrazivní nebo agresivní čisticí prostředky.

6. Očistěte dveřní panely a těsnění čistou houbou nebo měkkým hadříkem a jemným čisticím prostředkem v teplé vodě.

- Na plastové části chladničky nepoužívejte čisticí vosky, koncentrované čisticí prostředky, bělidla ani čisticí prostředky obsahující ropu.

7. Všechny povrchy důkladně osušte, poté zařízení zapojte a nastavte teploty.

8. Vraťte zmrazené potraviny do mrazicího oddílu.

Výměna LED žárovky

Pozor: LED žárovku nesmí vyměňovat uživatel! Pokud je LED žárovka poškozená, obraťte se na zákaznickou linku a požádejte o pomoc.

Řešení problémů

Pokud se vyskytnou problémy s vaším zařízením, nejprve si přečtěte následující tabulku, abyste problém vyřešili.

Následující příznaky nejsou poruchami:


- Hluk chladicí kapaliny cirkulující v trubkách je normální.
- Vlhkost vzduchu na povrchu mimo zařízení během vlhkého období není problém, stačí jej otřít suchým měkkým hadříkem.
- Kompresor a kondenzátor se mohou během silných veder zahřívat.
- Pokud je rám dveří mírně horký, znamená to, že kondenzátor pracuje a odstraňuje vlhkost ze vzduchu.

Problém	Příčina	Řešení
Spotřebič nefunguje.	Přívod proudu je přerušen.	Zkontrolujte připojení k jiným zařízením nebo zda je zařízení správně připojeno.
	Pojistka nefunguje.	Vyměňte LED žárovky.
Spotřebič je moc hlučný.	Zařízení je příliš blízko stěny nebo není stabilní, případně je příslušenství v chladničce nesprávně umístěno.	Stabilizujte základnu chladničky nastavením polohy nožiček. Odsuňte spotřebič od stěny a správně umístěte příslušenství dovnitř chladničky.

Problém	Příčina	Řešení
Spotřebič nechladí dostatečně.	Dveře se otevírají příliš často nebo byly dlouho otevřené.	Zavřete dveře a neotvírejte je příliš často.
	Chladnička stojí příliš blízko zdi.	Přístroj umístěte mimo dosah stěny, aby bylo zajištěno dostatečné větrání.
	Lednička je příliš plná.	Ze spotřebiče vyjměte potraviny.
Spotřebič nechladí dostatečně.	Teplota není správně nastavena.	Nastavte regulátor teploty na „3“ nebo vyšší.
Spotřebič zapáchá.	Potraviny v chladničce jsou prošlé.	Vyhoďte zbytečné potraviny a ostatní zabalte.
	Vnitřek zařízení je třeba vyčistit.	Vyčistěte vnitřek chladničky.

Technické údaje:

Naskenujte QR kód na energetickém štítku návodu k obsluze a získejte přístup k nejdůležitějším informacím.

Model	Webové stránky	QR kód
SKHABMFDI WSE	https://eprel.ec.europa.eu/qr/ 2343969	

Reference:	SKHABMFDIWSE
Jmenovité napětí:	220-240 V
Ampéry:	2,0 A
Jmenovitá frekvence:	50 Hz
Klimatická třída:	N/ST
Chladivo:	R600a (80g)
Ochrana proti úderu elektrickým proudem:	I
Izolační pěna:	CYKLOPENTAN

- Mírné (N): Tento chladicí spotřebič je určen pro použití při teplotách okolí od 16 °C do 32 °C.
- Subtropické (ST): Tento chladicí spotřebič je určen pro použití při teplotách okolí od 16 °C do 38 °C'.

Likvidace starého spotřebiče



Symbol označuje, že tento výrobek nelze likvidovat jako běžný domácí odpad, ale je třeba jej odevzdat do sběrného dvora pro recyklaci elektrickým a elektronickým spotřebičů.

Správnou likvidací tohoto produktu chráníte životní prostředí a zdraví svých blízkých.

Nesprávná likvidace ohrožuje životní prostředí a zdraví. Recyklace materiálů pomáhá snižovat spotřebu surovin. Další informace o recyklaci tohoto produktu získáte u svého obecního úřadu, v místním zařízení pro likvidaci odpadů nebo v obchodě, kde jste produkt zakoupili.

Informace o německém zákoně o elektrických a elektronických zařízeních 3 (Elektrogesetz3)

Vysvětlení symbolů



Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že tento elektrický nebo elektronický spotřebič nesmí být po skončení své životnosti likvidován společně s domovním odpadem, ale musí být

konečným uživatelem recyklován odděleně.

Oddělený sběr starých spotřebičů

Spotřebiče, které se staly odpadem, jsou označeny jako staré spotřebiče. Majitelé starých spotřebičů je musí likvidovat odděleně od netříděného komunálního odpadu. Zejména staré spotřebiče by se neměly likvidovat společně s domovním odpadem, ale ve speciálních systémech sběru a zpětného odběru.

Baterie, dobíjecí baterie a lampy

Majitelé starých spotřebičů musí zpravidla oddělit odpadní baterie a akumulátory, které nejsou součástí starého zařízení, od starých spotřebičů. To platí také pro zářivky, které lze z odpadního zařízení vyjmout, aniž by došlo k jejich zničení. To se zpravidla provádí před odevzdáním na sběrném místě. To neplatí, pokud jsou staré spotřebiče připraveny k opětovnému použití za účasti veřejné organizace pro nakládání s odpady.

Možnosti vrácení starých spotřebičů

Majitelé vysloužilých spotřebičů je mohou odevzdat na sběrných místech orgánů veřejné správy v oblasti nakládání s odpady nebo ve střediscích zpětného odběru, která v souladu s německým zákonem Elektroggesetz bezplatně zřizují výrobci nebo distributoři. Ve vašem okolí jsou k dispozici bezplatná sběrná místa pro staré elektrospotřebiče a další sběrná místa pro opětovné použití spotřebičů. Adresy můžete získat na městském nebo obecním úřadě. Prodejci elektrických zařízení s prodejní plochou nejméně 400 m² a prodejci potravin s celkovou prodejní plochou nejméně 800 m², kteří nabízejí elektrozařízení několikrát za kalendářní rok nebo trvale a zpřístupňují je na trhu, jsou rovněž povinni bezplatně odebírat stará elektrozařízení. Při odevzdání nového elektrického nebo elektronického zařízení konečnému uživateli musí tyto subjekty bezplatně převzít staré zařízení konečného

uživatele stejného typu, které v podstatě plní stejné funkce jako nové zařízení, na místě odevzdání nebo v jeho bezprostřední blízkosti bezplatně převzít a na žádost konečného uživatele bezplatně převzít v maloobchodním prodejně nebo v její bezprostřední blízkosti až tři stará zařízení každého druhu, jejichž vnější rozměry nepřesahují 25 centimetrů, aniž by bylo nutné zakoupit elektrické nebo elektronické zařízení. V případě prodejce využívajícího prostředky pro dálkovou komunikaci se všechny skladovací a expediční prostory považují za prodejní prostory prodejce.

Informace o ochraně údajů Pokud staré elektrické nebo elektronické zařízení obsahuje osobní údaje, jste zodpovědní za to, že je před vrácením sami odstraní. Pokud je to možné bez zničení starého elektrického nebo elektronického spotřebiče, vyjměte z něj před odevzdáním k likvidaci staré baterie nebo dobíjecí baterie a staré zářivky a odevzdejte je do tříděného sběru. **Dodatečné informace**

Další informace o německém zákoně o elektrických a elektronických zařízeních naleznete na adrese www.elektrogesetz.de. Informace o plnění kvantitativních cílů podle § 10 odst. 3 zákona o elektrických a elektronických zařízeních (míra sběru) a § 22 odst. 1 zákona o elektrických a elektronických zařízeních (míra recyklace): Spolkové ministerstvo pro životní prostředí, ochranu přírody, jadernou bezpečnost a ochranu spotřebitelů každoročně zveřejňuje na svých internetových stránkách podrobné údaje o elektrických a elektronických zařízeních a kvantitativní cíle, kterých bylo v Německu dosaženo a které je třeba předat Evropské komisi: <https://www.bmuv.de/themen/wasser-ressourcenabfall/kreislaufwirtschaft/statistiken/elektro-und-elektronikaltgeraete>.

Upozornění pro předcházení vzniku odpadu

Podle ustanovení směrnice 2008/98/EU o odpadech a její implementace v právních

předpisech členských států Evropské unie mají opatření k předcházení vzniku odpadů přednost před opatřeními k nakládání s odpady. Opatření k předcházení vzniku odpadů u elektrických a elektronických spotřebičů zahrnují zejména prodloužení jejich životnosti opravou vadných spotřebičů a prodej funkčních použitých spotřebičů namísto jejich likvidace. Další informace lze nalézt v programu spolkové vlády pro předcházení vzniku odpadů za účasti spolkových zemí: <https://tion/abfallvermeidungsprogramm-desbundesunter-beteiligung-der-laender/>

Registrační číslo WEEE a kontaktní údaje Pod registračním číslem WEEE DE 76956000 jsme registrováni u společnosti BDSK Handels GmbH & Co. Kg. Mergentheimer Str. 59, 97084 Würzburg, jako prodejce a distributor elektrických a elektronických zařízení.

E-mail: info@xxxlutz.at nebo info@moemax.at

XXXLutz KG

Roemerstrasse 39

4600 Wels, Rakousko

info@xxxlutz.at

V1 (10/05/2025)

—

CZ-